



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

## Revision to a Request for a Standing Offer

## Révision à une demande d'offre à commandes

National Master Standing Offer (NMSO)

Offre à commandes principale et nationale (OCPN)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

## Comments - Commentaires

## Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

## Issuing Office - Bureau de distribution

Industrial Vehicles & Machinery Products Division  
LEFTD - HS Division  
140, O'Connor Street/  
140, rue O'Connor,  
East Tower, 4th Floor/  
Tour Est, 4e étage  
Ottawa  
Ontario  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Accessoires destinés aux véhicules	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 21120-206763/A	<b>Date</b> 2020-04-22
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 21120-20-3386763	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>File No. - N° de dossier</b> hs652.21120-206763	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$SHS-652-78543	
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> 2020-02-28	
<b>Date de la demande de l'offre à commandes originale</b>	
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2020-04-30</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Lafontaine, Raphael	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hs652
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 296-5030 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Acknowledgement copy required</b> <b>Accusé de réception requis</b>	<b>Yes - Oui</b> <input type="checkbox"/>	<b>No - Non</b> <input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

Solicitation No. - N° de l'invitation  
21120-206763/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
21120-206763

Amd. No. - N° de la modif.  
006  
File No. - N° du dossier  
hs652-21120-206763

Buyer ID - Id de l'acheteur  
hs652  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

## **RÉVISION 006**

Cette révision 006 est effectuée afin de publier une question et une réponse et de modifier la demande d'offre à commandes – Critères d'évaluation techniques obligatoires, comme suit :

### **1.0 QUESTION/RÉPONSE**

**Q1. :** Selon le critère d'évaluation obligatoire M5, est-il possible de changer les offrants pour les sous-traitants?

**R1. :** Nous modifierons ce critère pour : Les offrants/sous-traitants. Voir la modification aux critères d'évaluation techniques obligatoires ci-dessous.

### **2.0 MODIFICATION / DEMANDE D'OFFRE À COMMANDES**

À la partie 4 – 4.1.1.12 Critères d'évaluation techniques obligatoires, critère #C5 :

**SUPPRIMER :** Dans son intégralité.

**INSÉRER :** #C5. Les offrants/sous-traitants doivent démontrer qu'ils ont au moins une (1) année d'expérience dans la fourniture de services d'installations d'accessoires destinés aux véhicules de transport des chiens détecteurs et des unités de stockage sécurisées verrouillables dans les trois (3) années précédant la date de clôture de la demande d'offre à commandes.

**Tous les autres termes et conditions demeurent les mêmes.**